大会
安全理事会

16 August 2022
Chinese

大会
第七十六届会议
议程项目 38
中东局势

安全理事会
第七十七年

2022年8月11日黎巴嫩常驻联合国代表给秘书长和安全理事会主席的同文信

奉黎巴嫩政府指示，谨随函附上黎巴嫩对2022年7月11日以色列常驻联合国代表给秘书长和安全理事会主席的同文信(S/2022/550)的答复(见附件)。

请将本函作为大会议程项目 38 的文件和安全理事会文件分发给为荷。还将本函刊登在海洋事务和海洋法司网站以及下一期《海洋法公报》上为荷。

常驻代表

大使

阿迈勒·穆达拉里(签名)



2022 年 8 月 11 日黎巴嫩常驻联合国代表给秘书长和安全理事会主席的同文信

对 2022 年 7 月 11 日以色列常驻联合国代表给秘书长和安全理事会主席的同文信(S/2022/550)的答复

谨提及 2022 年 7 月 11 日以色列常驻联合国代表给秘书长和安全理事会主席的同文信(S/2022/550)，其中载有不实之词，需要予以纠正，以正视听。

黎巴嫩是《联合国宪章》的起草国和原始签署国之一。黎巴嫩全力支持《联合国宪章》的宗旨和原则，特别是关于维护国际和平与安全以及通过外交渠道与和平手段解决争端的内容。

黎巴嫩致力于遵守《联合国宪章》的宗旨和原则，坚持 2022 年 1 月 28 日黎巴嫩常驻联合国代表给秘书长和安全理事会主席的同文信(A/76/675-S/2022/84)中的声明。与以色列方面的说法相反，只要黎巴嫩和以色列之间的间接谈判未就争议地区达成协议，以色列就不能声称存在国际公认和既定的以色列专属经济区。黎巴嫩还申明，它有权像其他国家一样从其专属经济区开采石油和天然气。这将有助于黎巴嫩实现增长和繁荣；目下，黎巴嫩正迫切需要这些自然资源。

以色列不待通过美国调解人的努力达成协议，就援引当前的全球能源危机——我们都身受其害——声称有权开采争议地区，其借口是“向本区域其他国家出口天然气”；这种做法何其荒唐！国际法和国际惯例要求等待谈判出结果以及由此确立各项权利，才能根据双方通过调解人达成的协议开发上述地区。

黎巴嫩此前曾呼吁安全理事会敦促以色列遵守它自己在 2021 年 12 月 23 日以色列常驻联合国代表给秘书长和安全理事会主席的同文信(S/2021/1085)中提出的要求，即当事方不在争议地区从事任何活动，除其它外，包括给予任何第三方权利、开展勘探活动、钻探或勘探自然资源，并集中精力推进谈判。黎巴嫩呼吁所有相关第三方尊重黎巴嫩的正当立场。

大家应该注意到，黎巴嫩积极参与美利坚合众国正在善意进行的调解。2022 年 8 月 1 日，黎巴嫩提交了对美国调解人所提建议的答复，该建议旨在促成在联合国主持下达成海洋边界协议。这将使有关各方在以公正和公平方式结束一切海洋边界争端之后、能够开采天然气。

黎巴嫩从来不是侵略他人的国家；它致力于实现 2002 年贝鲁特阿拉伯首脑会议提出的和平倡议所给出的公正和全面和平的战略选项。黎巴嫩重申致力于本区域的安全与稳定，特别是其南部边界沿线的安全与稳定。安理会强调，事态出现任何升级，都可能威胁到整个区域的稳定。黎巴嫩还重申，它致力于执行各项国际决议，特别是安全理事会第 1701(2006)号决议的所有方面，并呼吁谴责以色列每天从陆地、空中和海上侵犯黎巴嫩主权，违反该决议。过去 15 年来，以色列侵犯黎巴嫩领空 22 000 多次；光是飞行时间加起来就有八年半之多！对民众、特别是儿童造成的灾难性心理后果，就更不用说了。

黎巴嫩已就以色列常驻代表 7 月 11 日上述信中提到的无人驾驶飞行器问题表明了立场。这些无人机未携带武器；黎巴嫩当局事先也不知情。相比之下，以色列通过海陆空途径，蓄意和持续违反安全理事会第 1701(2006)号决议。我们补充说，该无人机是在一个可能有争议的地区被击落的，最终可能出现在黎巴嫩专属经济区内；该地区尚未界定，坐标方位至今不明。

除此之外，以色列继续透过其身居高位的文官武将，威胁采取敌对战争行动以摧毁黎巴嫩，让我国倒退几个世纪。黎巴嫩人民对贝鲁特港的灾难性爆炸事件记忆犹新，而“雪松之国”又在经历被人卡脖子的危机，给黎巴嫩人造成深重的心理影响；以色列对黎巴嫩领土完整、人民和基础设施发出上述威胁，使黎巴嫩人承受的心理压力成倍增加。

黎巴嫩请求将本函作为大会议程项目 38 的文件和安全理事会文件分发，并请求将本函刊登在海洋事务和海洋法司网站以及下一期《海洋法公报》上。